



Großes Weihnachts GEWINNSPIEL



Schwind Sehen + Hören, Frankfurter Straße 19
63500 Seligenstadt, Tel. 06182 / 82 94 30



Offenbach Post, Aschaffenburger Straße 8
63500 Seligenstadt, Tel. 06182 / 92 98 31



Link Ihr Treffpunkt Zuhause, Freihofstr.1,
63500 Seligenstadt, Tel. 06182/3301



Body & Care Kosmetik, Frankfurter Straße 17
63500 Seligenstadt, Tel. 06182 / 20 06 22



Crehaaktiv, Simone Frommknecht
Seligenstädter Straße 54, 63500 Seligenstadt
Telefon 06182 / 99 20 05



Elektrohaus Baier, Walinusstraße 27
63500 Seligenstadt, Tel. 06182 / 34 70



Brennstoffe Adrian Busser
Waldstraße 24 · 63500 Seligenstadt
Tel. 0 61 82/6 00 59



Tapetenwechsel Lück-Wurzel, Frankfurter Str. 25
63500 Seligenstadt, Tel. 06182 / 82 62 87

Projektchor singt Melodien aus Oper und Musical vor ausverkauftem Haus

80 Stimmen der Harmonie Hainstadt begeistern

Hainburg (red) – Der Andrang zum Konzert am vergangenen Sonntag gab den Verantwortlichen der Harmonie Hainstadt recht: Musical- und Opernchöre – und hier gerade die „Ohrwürmer“ – sind immer wieder gern gehört und locken die Konzertbesucher an. Da mussten zusätzliche Stühle aufgestellt werden, bis der große Saal der Kreuzburghalle mit nahezu 900 Interessierten bis in die äußersten Ecken besetzt war. Das erwartungsvolle Publikum kam voll auf seine Kosten. Der eigens für diese Veranstaltung gegründete Projektchor beeindruckte durch Präsenz und Klangvielfalt, und den etwa 80 engagierten Sängerinnen und Sängern war anzumerken, mit welcher Hingabe sie bei der Sache sind. Die beiden Chorleiter Volker Kolle und Michael Knopke haben in den letz-

ten Monaten überzeugende Arbeit geleistet. Souverän führten beide die Chöre durch die Stücke. Das Konzert war kurzweilig und in seiner Dramaturgie durchdacht durch den abwechselnden Auftritt der unterschiedlichen Chorgruppen. Da war zum einen der reine Frauenchor, der sich vor allem durch die Interpretation von Arrangements aus weltberühmten Musicals wie „Cats“, „König der Löwen“ oder „Sister Act“ auszeichnete. Harmonische Stimmführung und nahezu perfekte Intonation waren auffällig. Zum anderen war da die Männerchorgruppe, die sich vor allem durch die Interpretation der allseits bekannten Opernchöre hervortat. Da durften Nummern aus der „Zauberflöte“ und aus den „Lustigen Weibern von Windsor“ nicht fehlen, ebenso wenig wie der eher

martialisch und voran-drängend interpretierte Jägerchor aus dem „Freischütz“ und der Matrosenchor aus Wagners „Holländer“ und andere „Evergreens“. Abgerundet und herrlich aufgelockert wurde der Abend durch vier Solisten. Ihre Arien waren geschickt in die Chornummern eingestreut. Das Publikum goutierte das mit besonders langem und herzlichem Beifall. Viele Arien bedürfen im Original und auch der Hörgewohnheiten halber eines Chores, wie die Habanera aus „Carmen“, die von Ilse Schmitt mit sicherer Altstimme und dem gemischten Chor interpretiert wurde. Esther Dierkes, Sopran, und Keith Stonum, Tenor, gaben das Trinklied aus „La Traviata“ mit Bravour und Souveränität. Der Bass Horst Schermutzki glänzte als Falstaff mit dem Männerchor und als Doolittle mit der ge-

mischten Gruppe. Alle Stücke wurden am Flügel einfühlsam und mit Verve begleitet von Anette Schneider. Wenn man als geneigter Konzertbesucher – wie auch die zahlreichen Ehrengäste, unter ihnen Landrat Quilling, Landtagsvizepräsident Lortz und Bürgermeister Bessel – den voluminösen Gesamtprojektchor auf der schmuck hergerichteten Bühne sieht, dann braucht einem eigentlich nicht bang sein um den ambitionierten Chorgesang im Kreis Offenbach. Da passte fast programmatisch die lebhaft geforderte Zugabe aus dem Musical „Les Misérables“ dazu mit der Textzeile: „Hört ihr, wie das Volk erklingt? Das ist die Sinfonie von Menschen auf dem Weg in hellere Zeit!“ Der Chorgesang bleibt vielen ein Anliegen und kann als Leuchtturm, als Katalysator dienen in trüber Alltagsbewältigung.



Begeisterten in der vollbesetzten Kreuzburghalle: Die 80 engagierten Sängerinnen und Sänger der Harmonie Hainstadt. Foto: Hampe (b)

Am morgigen Freitag in der St. Wendelinuskirche Hainstadt

Adventliche Meditation

Hainstadt (red) – Die katholische Pfarrgemeinde St. Wendelinus in Hainstadt lädt für Freitag, 14. Dezember, um 19 Uhr zu einer Stunde der adventlichen Orgelmeditation mit dem Seligenstädter Regionalchor Thomas Gabriel ein. Diese Stunde ist geeignet zum Innehalten in der vorweihnachtlichen Hektik und steht bereits seit vier Jahren bei St. Wendelinus im Programm. Ga-

briel präsentiert auf der romantisch intonierten Späth-Orgel Werke von Johann Sebastian Bach, Wolfgang A. Mozart, Carl Ph. E. Bach, Johann Pachelbel und John Rutter. Unter anderem stehen das Choralvorspiel „Wachet auf“ von Johann Sebastian Bach, die „Adante in F-Dur“ von W. A. Mozart, die Sonate IV in A-Dur von Carl Philipp Bach, ein „Kanon“ von Johann Pa-

chelbel und die Toccata in sieben von dem zeitgenössischen Komponisten John Rutter auf dem Programm. Zwischen den Musikstücken werden kurze meditative Texte zum Advent vorgetragen. Die Mischung aus besinnlichen Texten und den von Regionalchor Thomas Gabriel interpretierten Orgelwerken ermöglicht in der Hektik ein tiefes Atemholen. Der Eintritt ist frei.

vorweihnachtlich mit allen sinnen
lichterglanz & budenzauber für die ganze familie

SELIGENSTÄDTER ADVENTSMARKT

29 NOV-16 DEZ 2012

wochentags 15-20 uhr | sa./so. 10-20 uhr

Musik zum Advent:
jeden Adventssonntag
11.30 Uhr | Basilika

Adventskonzerte:
jeden Adventssonntag
17 Uhr | Rathaus-Innenhof
Heimatbund

1./2./3. Advent:
Advent im Kloster

2. Advent:
Hobby-Künstler-Markt
im Rathaus

4. Advent: Tannenbaum-
illumination
17 Uhr | Marktplatz

KLEINER
BUDEN-
ZAUBER
17.-23. DEZ

es lädt herzlich ein: www.gewerbe-seligenstadt.de - nähere infos auch unter: www.unser-seligenstadt.de



Warm anziehen, auch obenrum, das ist in diesen kalten Tagen angesagt. Ideen liefert der Adventsmarkt... Foto: beko-PR

SELIGENSTÄDTER ADVENTSMARKT

29 NOV-16 DEZ 12

wochentags 15-20 uhr
sa. 10-20 uhr - so. 12-20 uhr

KLEINER
BUDEN-
ZAUBER
17.-23. DEZ

Musik zum Advent:
jeden Adventssonntag
11.30 Uhr | Basilika

Adventskonzerte:
jeden Adventssonntag
17 Uhr | Rathaus-Innenhof
Heimatbund

1./2./3. Advent:
Advent im Kloster

2. Advent:
Hobby-Künstler-Markt
im Rathaus

4. Advent: Tannenbaum-
illumination
17 Uhr | Marktplatz

es lädt herzlich ein: www.gewerbe-seligenstadt.de
nähere infos auch unter: www.unser-seligenstadt.de

SeligenStadtMarketing
Wir machen die Mitte stark

vorweihnachtlich mit allen sinnen
lichterglanz & budenzauber für die ganze familie

SELIGENSTÄDTER ADVENTSMARKT

29 NOV - 16 DEZ 2012
wochentags 15-20 uhr | sa./so. 10-20 uhr

es lädt herzlich ein: www.gewerbe-seligenstadt.de - nähere infos auch unter: www.unser-seligenstadt.de

Musik zum Advent: jeden Adventssamstag 11.30 Uhr | Basilika
Adventskonzerte: jeden Adventssonntag 17 Uhr | Rathaus-Innenhof Heimatbund

1./2./3. Advent: Advent im Kloster
2. Advent: Hobby-Künstler-Markt im Rathaus
4. Advent: Tannenbaum-illumination 17 Uhr | Marktplatz

PARKEN: ZENTRUMSNAH IN DEN BEIDEN PARKHÄUSERN KLOSTER- UND ALSTADT

KLEINER BUDENZAUBER 17.-23. DEZ

**Berufskleidung
Hüte u. Mützen**
Walter Holzgreve
Seligenstadt
Tel. 06182/3509

Hats for life



Einen heißen Glühwein in netter Gesellschaft genießen - nicht nur Seligenstädter nutzen das Angebot des Adventsmarktes aus, treffen sich, reden über Gott und die Welt und setzen Ideen schnell mal in die Realität um.
Foto: beko-PR

Zoo Twardon

Mein Adventsgeschenk an Sie!!!
35% Rabatt
auf superweiche Kuschel- und Schlafhöhlen sowie Betten + Kratzbäume

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 9.00 - 13.00 u. 14.00 - 18.30 Uhr
Sa. 9.00 - 14.00 Uhr

Einhardstraße 3 · 63500 Seligenstadt
Tel.: 06182 / 2 40 44 · Fax 06182 / 2 38 55



Zum 15. Mal gab es den Hobbykünstlermarkt und das Rathaus war am Wochenende wieder Treffpunkt auf allen Etagen. Wo sonst nüchterne Politik gemacht und sachliche Verwaltung abgearbeitet wird, so beschrieb es der Kollege in der Offenbach-Post, herrschte am Wochenende ein buntes Getümmel an den provisorisch aufgebauten Ständen und man konnte so einiges erfahren von den teilnehmenden Künstlern.
Foto: beko-PR

Winterinspektion

statt 36,-€ nur **19,00€**
(nur für kurze Zeit) **Neuheiten 2012 schon lieferbar!**

Für alle Fabrikate. Machen Sie Ihr Rad fit für die nächste Saison!
Jetzt Winterangebote sichern!
Schuhe und Textilien bis zu 50% reduziert!

Radsport König
Ferdinand-Porsche-Str. 16 a 63500 Seligenstadt
Tel.: 06182/899494
Fax: 06182/899495

Mo.-Di. 10.00-12.30 & 14.30-18.30
Mittwoch 14.30-18.30
Do.-Fr. 10.00-12.30 & 14.30-18.30
Samstag 9.30-13.00

www.radsport-koenig.de www.roots-bikes.com

Sparkassen-Finanzgruppe
Hessen-Thüringen

Zeit für Emotionen, für viele Wünsche und neue Pläne.

**Sparkasse
Langen-Seligenstadt**

Bezaubernde Weihnachtswelt, Kerzenschein und Tannenduft, Gaumenfreuden und manch schöne Überraschung. Was Sie sich auch persönlich für die Advents- und Weihnachtszeit erhoffen: Wir wünschen Ihnen für diese besinnlichen Tage viel Freude! Und wenn Sie für die Zeit danach schon neue Ideen und Pläne haben, beraten wir Sie gerne. Informationen in Ihrer Geschäftsstelle, Telefon 06182 9250, info@sfs-direkt.de und unter www.sfs-direkt.de **Wenn's um Geld geht - Sparkasse.**

Qualität
Made in
Germany

TechniLine 40 HD-I

NetSeher mit Vollzugriff
auf das Internet

DigitalSat, Kabel und DVB-T ohne
zusätzlichen Receiver
Zugriff auf das Internet, Mediatheken,
Online Videotheken (VoD), Apps u.v.m.
Perfekt für das Heimnetzwerk
Aufnahmefunktion via USB (DVRReady)

LED Smart-TV 40 Zoll (102 cm Bildschirm)
Energieeffizienzklasse A · Farbe: schwarz /
silber-metallic oder schwarz / titan-metallic

Jetzt bei Ihrem TechniSat-Fachhändler vor Ort:

TechniSat
www.technisat.de

**Elektrohaus
Heinz-R. Baier**

Waldkircher
63500 Seligenstadt
Walrusstrasse 27
Tel.: 06182 / 3470
Fax.: 06182 / 2 45 36
www.elektrohaus-baier.de

Kochen
Schenken
Einbauelektro
TV - Video - HiFi
Elektro - Hausgeräte
Kabel + Satelliten - TV
Telekommunikation
Service-Hotline: 4927

UVP = unverbindliche Preisempfehlung

vorweihnachtlich mit allen sinnen
lichterglanz & budenzauber für die ganze familie

SELIGENSTÄDTER ADVENTSMARKT

29 NOV - 16 DEZ 2012
wochentags 15-20 uhr | sa./so. 10-20 uhr

es lädt herzlich ein: www.gewerbe-seligenstadt.de - nähere infos auch unter: www.unser-seligenstadt.de

Musik zum Advent:
jeden Adventssamstag
11.30 Uhr | Basilika

Adventskonzerte:
jeden Adventssonntag
17 Uhr | Rathaus-Innenhof
Heimatbund

1./2./3. Advent:
Advent im Kloster

2. Advent:
Hobby-Künstler-Markt
im Rathaus

4. Advent: Tannenbaum-
illumination
17 Uhr | Marktplatz

PARKEN:
ZENTRUMSNÄHE
IN DEN BEIDEN
PARKHÄUSERN
KLOSTER-UND
ALSTADT

**KLEINER
BUDENZAUBER
17.-23. DEZ**



Schnell die nächsten Brötchen holen und wieder zurück ins Getümmel. Am Wochenende war der Adventsmarkt auf dem Marktplatz einmal schneebedeckt.

„Advent – Zeit der Muße, Zeit der Ruhe,
in der man sich was Gutes tue“

FRÜHSTÜCKS-HIGHLIGHT IM DEZEMBER

Grüße aus Frankreich:

- Geräucherte Gänsebrust
- Frischer Gänseschmalz
- Marmelade
- Mandelhonig
- Rilletes
- Geräucherte Scampis
- Croissant
- Baguettebrötchen

**KLOSTER
CAFE**

Geöffnet täglich ab 9 Uhr.
Kein Ruhetag.

Im Klosterhof 2 • 63500 Seligenstadt
Tel. 0 61 82/89 83 60, Fax 89 83 61 FÖRDERKREIS "LICHTBLICK" e. V.

StadtführerGilde Seligenstadt

> Geschenk-Gutscheine für den
„Nachtwächter-Schmaus“
am 21.02. + 21.03. + 18.04.2013
Führung + Menü = 20 Euro p. Pers.

Tel. 06182 6 71 58
Gilde-Seligenstadt@t-online.de
www.Stadtuehrung-Seligenstadt.de

AB SOFORT

Nagelmodellage

bei body & care, Ihr Kosmetikinstitut für Anti Aging

Öffnungszeiten: Mo., Di., Do., Fr. 9.30 – 18.00 Uhr
Mi., + Sa. 9.30 – 13.00 Uhr

body & care
IHR KOSMETIKINSTITUT FÜR ANTI AGING

Telefon (06182) 200622
www.kosmetik-seligenstadt.de
Frankfurter Str. 17 63500 Seligenstadt

- Musik zum Advent:
Samstag,
11.30 Uhr
in der Basilika
-
- Adventskonzerte:
Sonntag
17 Uhr
Rathausinnenhof
-
- 4. Advent:
17 Uhr
Illumination
des Tannenbaums
Marktplatz
-
- Kleiner
Budenzauber
17. bis
23. Dezember
-
- Mehr unter
www.unser-seligenstadt.de



Das Refreshed Orchester der Stadtkapelle hatte auch seinen Auftritt auf dem Marktplatz.



Kutschfahrten durch die Innenstadt oder einfach nur mal die Pferdchen streicheln. Die Besucher des Adventsmarktes hatten allemal ihren Spaß.

Fotos (3): beko-PR

Angebote zum Advent
auf unsere aktuellen Winterschuhe

paul/green camel active
Gabor Joya
LLOYD

20% Rabatt
* ausgenommen reduzierte Ware

SCHUH HAUS Franz
Seligenstadt / Hainburg

Schuhe für einen guten Auftritt

Barletta
FEINKOST & VINO THEK
Italien ganz in Ihrer Nähe!

Beschenken sie Ihre Familie, Freunde oder
Geschäftspartner mit einem Stück Italien.
Wir gestalten Ihre individuellen Geschenke

Marktplatz 7 • 63500 Seligenstadt
www.barlettavinothek.de

Hainburger Gewerbeverein

Angebot für Frühbucher beim Markt

Hainburg (red) – Die letzten Wochen im Jahr vergehen immer viel zu schnell und so einiges an Mails und Postmitteilungen bleiben unbearbeitet. Aus diesem Grund will der Gewerbeverein Hainburg noch einmal an den Frühbucherrabatt zum Hainburger Markt 2013 erinnern. Noch bis zum 31. Dezember gibt es einen Teilnehmer-Rabatt von 40 Prozent. Mitglieder erhalten nochmals 15 Prozent Ermäßigung. Dieser Preisvorteil ist gültig für alle Aussteller, egal ob Vereine, Gastronomie-Stände, Dienstleistungs-Unternehmen oder Einzelhandel. Der Hainburger Markt findet vom 24. bis zum 26. Mai 2013 zum 35. Mal

statt und verspricht mit vielen neuen Attraktionen ein besonderes Erlebnis zu werden. Eine zweite Event-Bühne auf dem ehemaligen Postparkplatz, Offenbacher Landstraße wird das Marktgeschehen noch deutlicher beleben. Eine Straßenmodenschau, Live-Band-Auftritte, Kindervorführungen und viele weitere Darbietungen machen diesen Markt zum besonderen Erlebnis. Es gibt wieder viel Neues zu entdecken, erleben und zum testen. Der Hainburger Markt gehört zu den größten Veranstaltungen in der Region und bietet eine ideale Plattform zur Firmenpräsentation. Weitere Infos im Internet unter www.gv-hainburg.de

Spende an Organisationen

Kabarettist Sieber begeistert

Klein-Krotzenburg (sofa) – Ihr 23. Kabarett veranstalteten nun die Hainburger Grünen. Kabarettist Christoph Sieber begeisterte über zwei Stunden die Zuschauer mit seinem Programm „Alles ist nie genug!“. Wie in der Veranstaltung bereits angekündigt, spenden die Grünen nun den Erlös von 2490 Euro an Organisationen, die vom

Publikum ausgesucht wurden. So geht ein Teil an die Gutenbergschule für Musikbücher, an die Mobile Hilfe Madagaskar und an die Organisationen Target, Haukari und Medica Mondiale. Grünen-Sprecher Cliff Hollmann weist bereits jetzt auf die nächste Kabarettveranstaltung hin, die für Samstag, 9. November 2013, geplant ist.

Freundeskreis der Karmelitinnen

Klaus Klug bleibt Vorsitzender

Hainburg (sofa) – Bei der sechsten Mitgliederversammlung des Freundeskreises der Karmelitinnen wurden nun im Karmel-Kloster St. Gabriel alle bisherigen Mitglieder des Vorstandes einstimmig in ihren Positionen wieder gewählt: Klaus Klug als erster Vorsitzender, Pater Hadrian Koch OFM als stellvertretender Vorsitzender, Ilse Blumör als Schriftführerin, Christa Schmidt als Schatzmeisterin, Alois Blumör, Walter

Neeb, Annette Laber, Ulla Ohlig und Sigrid Vollert als Beisitzer. Beisitzer kraft Amtes sind: Sr. Immaculata Tran als Priorin des Klosters und Dekan Pfarrer Dieter Bockholt als Dekan des Dekanats Seligenstadt und als Pfarrer von Hainstadt. Zu Kassenprüfern wurden Alois Lehmann und Wendelin Hövels gewählt. Weitere Informationen erhält man auf der Homepage www.freundeskreis-karmel-hainburg.de

Jahresausklang beim 1. TC Klein-Krotzenburg

Nikolaus kommt zum Tennishochwuchs

Klein-Krotzenburg (red) – Mit einem weihnachtlichen Jahresausklang geht die Saison für den Nachwuchs des 1. TC Klein-Krotzenburg zu Ende. Für Sonntag, 16. Dezember, haben die Verantwortlichen des Tennisvereins ab 17 Uhr im Pfarrsaal an der Kirchstraße ein buntes

Programm für die Kinder und Jugendlichen aufgestellt. Unter anderem wird der Nikolaus kommen. Im Rahmen der Feier werden die Nachwuchsmannschaften des 1. TC für ihre Erfolge geehrt. Im Mittelpunkt stehen die Junioren U14. Sie errangen in der Medenrunde die Meister-

€
€



Goldhaus Obertshausen

Gold · Juwelen · Uhren · Schmuck · Münzen · Barren

Gold- und Schmuckankauf ist Vertrauenssache

- Unser Motto "Fairness ist das A und O"
- Diskrete und seriöse Abwicklung
- Ankauf von
 - Goldschmuck · Brillantschmuck · Ringe · Ketten · Zahngold · Armbänder · Münzen · Barren · Uhren · Rolex · Breitling · Omega · Cartier usw. · Gold- und Taschenuhren · Silberschmuck · Zinn · Bestecke (auch versilbert) · Figuren und Gemälde
- Bei Ankauf **sofort Bargeld**
- Partner von Heraeus



Die Schmuckexperten Holger Honig, Anton Demmer und Volker Kaster (v.l.) betreiben gemeinsam das Goldhaus Obertshausen und können auf jahrelanger Berufserfahrung zurückblicken.

Heusenstammer Str. 1-3
63179 Obertshausen
www.goldhaus.net
06104/9531315

Parkplatz im Hof

Öffnungszeiten:
Mo - Fr 10.00 bis 13.00 Uhr
15.00 bis 18.00 Uhr
Sa 10.00 bis 13.00 Uhr

Meissen, Rosenthal, KPM usw.

Besuchen Sie uns, Sie werden überrascht sein, welchen Wert ihr Schmuck doch noch haben kann.



Zahlreiche Ehrungen gab es beim Frohsinn in Klein-Krotzenburg. Theo Scholz (Mitte) wurde mit der goldenen ÖVV-Medaille durch den ÖVV-Vorsitzenden Dieter Distel ausgezeichnet.

Foto: Hampe

Jörg Grimmer schoss Fotos von den „Frohsinn-Jubiläumsfamilien“

Gold: Theo Scholz erhält ÖVV-Auszeichnung

Hainburg (red) – Seine Familienfeier im Advent feierte der Frohsinn Klein-Krotzenburg am Sonntag in der Radsporthalle. Nach dem Auftritt von „Cantare“ begrüßten die Vorsitzenden Elke Werner und Monika Daus die Gäste. Bereits am Eingang hatte jedes Mitglied ein Namensschild mit Angabe der Vereinszugehörigkeit erhalten. Die Moderatoren Jürgen Bott und Gottfried Frickel hatten sich die Suche der „Frohsinn-Jubiläumsfamilie“ ausgedacht. Hierzu sollten sich Mitglieder mit jeweils insgesamt 155 Jahren Vereins-

zugehörigkeit zusammenfinden. Von diesen schoss Jörg Grimmer „Fotos im Rahmen“ die demnächst im Frohsinn-Vereinsheim zu sehen sein werden. Diese Aktion wurde mit Begeisterung angenommen und so bildeten sich viele illustre Jubi-Familien. Kinder-, Jugend- und Männerchor brachten musikalische Beiträge zum Advent. Auch der Nikolaus mit Knecht Ruprecht besuchte trotz Eis und Schnee die Frohsinn-Familie. Eine Gutscheine-Tombola rundete das abwechslungsreiche Programm ab. Insgesamt 22 fördernde und aktive Mitglieder wurden für

langjährige Vereinstreue geehrt: Lara Jäger, Marleen Stengel (drei Jahre), Chiara-Sophie Batt, Elias Noah Batt, Renee Heindel, Tim Jäger, Lea Münch (fünf Jahre), Franziska Atzler, Laura Beckmann, Fabian Brauneis, Silke Jung, Philipp Kemmerer, Felix Klein, Karolin Schulz (zehn Jahre), Silke Laber, Claudia Oscheka (25 Jahre), Wolfgang Töpner (40 Jahre), Rudi Hartnagel, Herbert Raab, Richard Becker (50 Jahre), Herbert Zimmermann (60 Jahre) und Adolf Rohe (65 Jahre). Für seine Verdienste beim Frohsinn und für sein En-

gagement für die Klein-Krotzenburger Vereinsgemeinschaft erhielt Theo Scholz als Höhepunkt der Ehrung die ÖVV-Ehrenplakette in Gold durch den Vorsitzenden der ÖVV Dieter Distel überreicht. Schon jetzt weist der Frohsinn auf das Weihnachtskonzert am 23. Dezember in der St. Nikolaus-Kirche hin. Alle Chöre bereiten sich hierauf intensiv vor und laden zu diesem musikalischen Höhepunkt im Frohsinn-Jahreskalender ein. Der Eintritt ist frei – Spenden sind natürlich willkommen.

Lesestunde vor dem Fest

Hainstadt (red) – Zu einer vorweihnachtlichen Lesestunde mit Tee und Gebäck lädt die Erwachsenenbildung der Pfarrgemeinde St. Wendelinus, Hainstadt ganz herzlich ein. Termin dafür ist der dritte Adventssonntag (16. Dezember), 17 Uhr im Pfarrzentrum, Kirchplatz 3. Klaus Deller wird aus neuerer Literatur vorlesen und dabei zwei ganz gegensätzliche Weihnachtsfeste vorstellen, die zum Nachdenken anregen sollen. Roswitha Vossman, die Leiterin der Erwachsenenbildung, führt dazu aus: „Das Vorlesen ausgewählter Literatur ist auch in diesem Jahr wieder ein Angebot für alle, die eine Alternative zu Glühweinständen und Shoppingstress suchen und sich in einer behaglichen Lesestunde mit dem Herzen auf Weihnachten einstellen möchten.“

Nicht im Blatt?

Wiederholt weisen wir darauf hin, dass Berichte, die im Seligenstädter Heimatblatt (SHB) erscheinen sollen, auch an die SHB-Redaktion gemailt werden. Mailadresse: shb@stadtpost.de Berichte möglichst kurz halten.



Zu einem Konzert lud der Hainstädter Gesangverein Germania am zweiten Adventssonntag ein in die Pfarrkirche St. Wendelinus. Auch Mitglieder wurden geehrt. Bericht folgt.

Foto: Hampe



Hainburger

WEIHNACHTSGEWINNSPIEL

myfach
das Mietregal mit Flair

Bringen - Mieten - Auspreisen - Freuen
Adventsmarkt am Samstag, dem 15.12.12, von 10 - 17 Uhr
- Mit Glühwein und allem was dazu gehört -

Siemensstrasse 30
63512 Hainburg
KI-Krotzenburg
direkt neben dem Way-Up
Tel: 06182/897 39 35
Fax: 06182/897 39 36
info@myfach.de
www.myfach.de

Platz schaffen und sich freuen!

Wir haben nicht nur das geeignet Fach für Sie, sondern auch die passenden Geschenke oder einen Gutschein für Ihre Lieben.

Preise

x Hauptpreis
333 €
Einkaufsgutschein bei
Edeka Westphal
in Hainburg

x 2 große
Präsentkörbe

(Abb. ähnlich)

E aktiv markt Westphal

Wir wünschen allen
Gewinnspiel-Teilnehmern
viel Glück und freuen uns
sehr, Sie in unserem Markt
begrüßen zu dürfen!

Hainburg · Fasanerie-Arkaden 7
Telefon 06182/960700
Unsere Öffnungszeiten:
Montag bis Samstag: 8.00 - 20.00 Uhr

STEUERBÜRO
ULRIKE LECHNER
Dipl.-Betriebswirtin (FH) · Steuerberaterin

Seit 14 Jahren mit einem Team von acht Mitarbeitern.

TÄTIGKEITSBEREICHE: STEUERBÜRO
ULRIKE LECHNER

LOHNABRECHNUNG Schillerstr. 18
FINANZBUCHHALTUNG 63512 Hainburg
JAHRESABSCHLÜSSE Tel. 06182/20992
STEUERERKLÄRUNGEN Fax 06182/20982
(PRIVAT/BETRIEBLICH)
BETRIEBSWIRTSCHAFT- info@steuerbuero-lechner.de
LICHE & EXISTENZ- www.steuerbuero-lechner.de
GRÜNDUNGSBERATUNG

Und so funktioniert es:

Auf den folgenden Seiten finden Sie das **HAINBURGER WEIHNACHTSGEWINNSPIEL** mit den Erscheinungen am 29.11., 6.12. und 13.12.2012 in unserer Zeitung. Bitte zählen Sie die Lebkuchenmänner der jeweiligen Ausgabe und schreiben Sie Ihr Ergebnis mit dem Datum der Ausgabe auf den ausgeschnittenen Gewinn Coupon.



Muster nicht mitzählen!!!

Um die Teilnahme für unsere Leserinnen und Leser in Hainburg möglichst angenehm zu gestalten, steht exklusiv in Hainburg eine Gewinnbox für Sie bereit. Werfen Sie den ausgefüllten Coupon bitte ausschließlich in unsere Gewinnbox in Hainburg, im Eingangsbereich bei

EDEKA Westphal
in den Fasanerie Arkaden 7, 63512 Hainburg.

Alle Teilnehmer mit der richtigen Lösung, nehmen an der **HAINBURGER WEIHNACHTSGEWINNSPIEL** Ziehung teil.

Wir wünschen Ihnen viel Spaß und vor allem Glück beim **HAINBURGER WEIHNACHTSGEWINNSPIEL**.
Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

SE-DENTALTECHNIK GMBH
FACHLABOR FÜR ÄSTHETIK & IMPLANTATPROTHETIK

SE-DENTALTECHNIK
STEFAN EUTENEUER

Martinstraße 23
63512 Hainburg
(0 61 82) 6 65 05
Justus-von-Liebig-Str. 7
63128 Dietzenbach
(0 60 74) 2 11 77 26

www.sedentaltechnik.de

SCHREINEREI KÖHLER
seit 1949

WIR HELFEN IHNEN ENERGIEKOSTEN ZU SPAREN - MIT DEM ROKA-THERMO-FLEX-SYSTEM

Rollladenkasten Sanierungs-System für alte, ungedämmte Rollladenkästen. Unser Ziel ist es, die bauseitig vorhandenen Hohlräume des Rollladenpanzers nachträglich Wärme- und Schallschutztechnisch zu dämmen und auf den Stand der neuesten Technik zu bringen.

Wir als Meisterbetrieb vor Ort sichern Ihnen schon heute

- schnelle und saubere Montage
- erhöhten Schallschutz
- luftdicht
- überschaubare Kosten
- Energieeinsparung

Siemensstraße 20 • 63512 Hainburg • Tel. 06182 / 45 77
www.schreiner-koehler.de

Hainburger Weihnachtsgewinnspiel

Coupon

Mit diesem Coupon nehmen Sie an der Gewinnspielziehung teil. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

Ihre Lösung _____ Datum (Ausgabe) _____

Name, Vorname _____

Straße / Hausnummer _____

PLZ / Wohnort _____

Alter _____ Telefon (Handy) _____

Einsendeschluss ist am Freitag, 14.12.12 um 19 Uhr

Ein Gewinnspiel des Seligenstädter Heimatblatt's. Coupon bitte ausschließlich in Hainburg einzuwerfen im Eingangsbereich bei **EDEKA Westphal in den Fasanerie Arkaden 7, 63512 Hainburg**

Jetzt ist Schluss mit lästigen Härchen!

ENTHAARUNG MIT ORIENTALISCHER ZUCKERPASTE
angenehm - pflegend - sanft - natürlich

Hala Schekar®
zuckersüß & samtweich

Arme, Beine, Bikinizone, Achseln, Gesicht, Rücken
Brazilian Sugaring (Hollywood Cut)
ca. 5 - 6 Wochen zarte und haarfreie Zonen
Kosmetische Behandlung ab 28,50 €
Fußpflege 23,00 €

Sportmassagen:
Rücken (30 min.) 21,00 €
Ganzkörper (60 min.) 39,00 €

Meinl's Kosmetikstudio
Eisenbahnstr. 7 · 63512 Hainburg · Telefon (06182) 60482

Dein Führer(Gut)schein ...

Wie geil ist das denn, so macht Weihnachten doch richtig Spaß!

Dieses Jahr Bonus kassieren - kommendes Jahr voll durchstarten!
Das gilt natürlich auch für Deine Freunde. Je größer die Gruppe, je cooler die Preise ...

So einfach geht's:
Anmelden, Termin vereinbaren, kommentieren und gleich anmelden. Bei Anmeldungen bis einschließlich 23.12.2012 Gutscheine verlegen und sofort Geld sparen (Lehrmaterial und Deine erste Fahrstunde).

Unsere Klassen:
A A T B E M L S

2 Personen je Anmeldung 200,- Euro Grundbetrag
3 Personen je Anmeldung 150,- Euro Grundbetrag
4 Personen je Anmeldung 100,- Euro Grundbetrag
5 Personen je Anmeldung 75,- Euro Grundbetrag

1. GUTSCHEIN
Das gesamte Lehrmaterial, bis zu Deiner ersten Prüfung übernehmen wir komplett für Dich zu 100%!

2. GUTSCHEIN
Die erste Fahrstunde kostet Dich keinen Cent, auch die übernehmen wir für Dich zu 100%!

Informiert Euch über weitere Aktionen direkt in der Fahrschule!

FAHRSCHULE FAHRWERK
Carl-Ulich-straße 6a
63512 Hainburg
t: 06182 94 86 32 4
m: 0162 777 60 56
e: info@fahrwerk-hainburg.de
w: www.fahrwerk-hainburg.de

Hainburger

WEIHNACHTSGEWINNSPIEL



Hainburger Reisebüro
 Liebfrauenheidestraße 1
 63512 Hainburg
 Tel.: 06182 - 72 31
 Fax: 06182 - 74 30

BOCCIA®
 TITANIUM

Juwelen • Atelier Rins
 Offenbacher Landstraße 15
 63512 Hainburg
 Telefon (0 61 82) 6 88 48
 renatekins@aol.com

Ihr Medienberater für Hainburg und Froschhausen

Kevin Demuth
 Tel. 06182 / 929833
 kevin.demuth@op-online.de

MEDIENGRUPPE OFFENBACH-POST
 www.op-online.de



Das Christkind und der Weihnachtsmann

Mythen und Geschichten

Martin Luther war gegen die Heiligenverehrung und lehnte damit den heiligen Nikolaus ab. Er soll den Anstoß für das Christkind gegeben haben. Heute besichert das evangelische Christkind im katholischen Wohnzimmer. Vor allem in Österreich, der Schweiz, in katholischen Regionen Deutschlands sowie in der Region um Nürnberg ist das Christkind die Symbolfigur des Weihnachtsfestes. Der Weihnachtsmann ist vor allem in Nord-, Mittel- und Ostdeutschland populär. Besonders in protestantisch geprägten Regionen bringt der Weihnachtsmann die Geschenke. Ursprünglich wurden die Kinder vom heiligen Bischof

aus Myra beschenkt. Nikolaus von Myra ist einer der bekanntesten Heiligen der Ost- und Westkirche. Sein Gedenktag, der 6. Dezember, wird in vielen christlichen Glaubensgemeinschaften gefeiert. Im 16. Jahrhundert entstand die Idee vom Christkind als Ersatz für Sankt Nikolaus. Nikolausumzüge wurden verboten, um den Kindern einzuschärfen, dass nicht der heilige Nikolaus sondern das Christkind die Geschenke bringt. Damals wurde die Geburt Christi ausschließlich innerhalb der Kirche gefeiert. Das Weihnachtsfest im eigenen Haus zu feiern war eher unüblich. Mittlerweile ist der Weihnachtsmann

die Märchengestalt. Er wohnt am Nordpol, wo ihm seine Elfen und Wichtel dabei helfen, die Geschenke zu basteln. In der Nacht vom 24. auf den 25. Dezember macht er sich mit einem Rentierschlitten auf den Weg zu den Kindern der Welt. Er kommt durch die Schornsteine der Häuser und bringt die Geschenke. Die Firma Coca-Cola kam auf die Idee, den Weihnachtsmann als Werbefigur zu nutzen. In Deutschland gibt es bereits am Heiligen Abend die Bescherung und bei so mancher Familie steht der Weihnachtsmann vor der Tür.
 Text: Ips/Fa. /
 Foto: Ammermann

Winter Immobilien
 Immobilien

Offenbacher Landstraße 86 • 63512 Hainburg
 Tel. 0172 / 3795469 • www.winterimmobilien.com

Stieb Bedachungen
 Qualität zu fairen Preisen!
 Bedachungen nach **EnEV**

- Flach- u. Steildach spezialisiert
- Reparatur - Schnellservice
- traditionelle Schieferarbeiten
- Einbau von Dachfenster ROTO, VELUX
- Photovoltaikanlagen
- Dachrinnen u. Stehfalztechniken

Edisonstraße 1
 63512 Hainburg
 email: kstieb@t-online.de

Tel.: 06182 - 64 07 290
 Fax: 06182 - 64 07 293

Ewige Liebe!
 Ihre Beziehungsgarantie: Polsterei Behm

www.polster-behm.de

antik- und modernpolsterei | Alexander Behm | Telefon
 neubezug, reparatur, designberatung | Frd.-Ebert-Str.4 • 63512 Hainburg | 06182.993617



Die besten Last-Minute-Weihnachtsgeschenke

Geschenkideen für Familie und Freunde

Für fast jedes Hobby gibt es die passende Zeitschrift. Am besten ist ein Jahresabo als Geschenk und das erste Heft holt man sich am Kiosk. Frauen freuen sich über ein hübsches Körbchen. Das Wohlfühlpaket ist gefüllt mit Kosmetikproben, Seifen, Shampoos und Badekugeln. Ein persönliches Fotobuch macht gemeinsame Ausflüge oder Feste wieder lebendig. Die Adventszeit ist hektisch. Eine Weihnachtsfeier reiht sich an die nächste und die Besorgungen erledigen sich auch nicht von alleine. Im Job geht es meist nicht



sehr ruhig zu und der Baum ist auch noch nicht ausgesucht. Kurz vor Weihnachten fehlen dann noch die Geschenke. Die Innenstadt platzt aus allen Nähten und man hat nur noch wenige Stunden Zeit das passende Geschenk zu besorgen. Männer stehen Schlange in den Parfümläden und kaufen hemmungslos ein. Ein Event-Gutschein bietet eine Alternative. Es gibt zahlreiche Anbieter, die sich auf besondere Events spezialisiert haben. Vom Wellness-Wochenende über Promitreffen bis hin zur Erlebnisgastronomie, es ist wirklich für jeden etwas dabei. Das Mitbringsel von der Tank-

stelle ist einer der letzten Alternativen. Kinogutscheine oder Konzerttickets können ebenfalls problemlos kurzfristig unter den Tannenbaum gelegt werden. Wer handwerklich geschickt ist, kann sich das Geschenk selber basteln und der Beschenkte freut sich über ein individuelles Unikat. Die persönlichen Geschenke liegen voll im Trend und kosten zu-meist fast nichts. Ob es der selbst gemachte Kuchen, die leckeren Kekse oder Pralinen sind, der Beschenkte freut sich über die tolle Idee und leckere Nascherei.

Text: Ips/Fa. /
 Foto: Christ/pixelio



Es weihnachtet sehr!

Fabrikfrische Köhler Küsse
 Feinste Schokoladentafeln mit Weihnachtsmotiven
 Schokoladen-Weihnachtsmänner in großer Auswahl
 Erlesene Confiserie Geschenkpralinen



www.koehlerkuesse.de



GRATIS!
 Der neue Kalender 2013 im Fabrikverkauf! *

Köhler Küsse Fabrikverkauf

Mo. bis Fr. 8:00 bis 18:00 · Sa.: 9:00 bis 13:00 Uhr · Herderstr. 31-33 · 63512 Hainburg · Tel 06182. 957 890

DACHDECKERMEISTERBETRIEB
 Ausführung sämtlicher Dach- und Spenglerarbeiten

Jörg Bleckmann
 DACHDECKERMEISTER
 Dach- Wand und Abdichtungstechnik

Tel. 061 82/64 00 62
 63512 HAINBURG
 www.bleckmann-bedachungen.de



Zimtparfait ist das passende Weihnachtsdessert

Der perfekte Abschluss eines Menüs

Die himmlischen Düfte von Vanille, Muskat und Zimt verleihen dem Fest der Liebe etwas ganz Besonderes. Das Zimtparfait ist das passende Dessert für jeden Anlass. Es kann in aller Ruhe zubereitet werden und wenige Minuten vor dem Servieren wird die Nachspeise aus dem Kühlschrank geholt. Das Wort Parfait kommt aus dem Französischen und bedeutet soviel wie hervorragend. Das Halb-Gefrorene wird im Gegensatz zu Speiseeis nicht unter Rühren in einer Eismaschine zubereitet. Die Masse gefriert stehend in der Kühltruhe. Das Dessert besitzt eine nicht zu feste Struktur aus kleinen Eiskristallen. Dies wird



durch die eingebrachte Luft im Ei-Schnee und der Sahne erreicht. Für das Zimtparfait benötigt man zwei frische Eigelb, 60 g Zucker, ein Päckchen Vanillezucker, zwei Teelöffel Zimtpulver, 150 g Sahne, vier Zimtstangen zum Garnieren und Zimt zum

Bestäuben. Eigelbe mit dem Zucker zehn Minuten kräftig schlagen, bis eine weiß-cremige Masse entstanden ist. Zimt untermischen, die Sahne steif schlagen und unter die Eiermasse heben. Danach füllt man die Masse in vier Förmchen und stellt sie abgedeckt fünf Stunden ins Tiefkühlfach. Am besten schmeckt das Zimtparfait wenn man die Förmchen kurz vor dem Verzehr aus dem Tiefkühlfach nimmt und vier Minuten bei Zimmertemperatur stehen lässt. Das Parfait abschließend mit Zimt bestäuben und mit jeweils einer Zimtstange garnieren.

Text: lps/Fa. / Foto: Frank Ammermann



Familie & Weihnachten

Tipps rund um das Weihnachtsfest

Früher war alles einfacher. Als Kind sah man das Weihnachtsfest mit der ganzen Familie als ein wundervolles Ereignis an. Das größte Problem bestand darin, ob denn auch der Wunschzettel richtig verstanden wurde und die korrekten Geschenke unter dem Tannenbaum liegen. Heute ist alles viel komplizierter. Wo und mit wem soll man feiern? Was soll man kochen? Wann sollen welche Familienmitglieder besucht werden und was zieht man zum Fest an? „Alle Jahre wieder...“ heißt es in einem bekannten Weihnachtslied. Ob das Fest nun eine besinnliche Zeit im Kreise der Familie wird oder in einen Weihnachtskrampf ausartet, hängt von einigen Vorbereitungen ab. Das harmonische Weihnachtsfest mit der ganzen Familie



gelingt nur dann, wenn man sehr zeitig die Geschenke für seine Gäste besorgt. Der Beschenkte sollte sich über das Präsent freuen. In den Medien wird immer wieder das Bild einer perfekten Weihnacht

eine gerechte Arbeitsteilung vor und während der Festtage ermöglicht eine stressfreie Vorbereitung. Da kann die Oma schon einmal den Salat mitbringen und Opa kümmert sich um den Weihnachtsmann. Die Kinder dürfen mal richtig ausschlafen und ältere Jugendliche benötigen genügend Freiraum. Zuviel traditionelle Rituale sorgen schnell zu Spannungen innerhalb der Familie, da sie während der Feiertage viel Zeit miteinander verbringen. Manchmal braucht man ein paar Minuten für sich selber. Diese Zeit sollte man sich unbedingt nehmen. Und wenn man viel Glück hat, bleibt zum Schluss das Weihnachtsfest übrig, das man sich und seiner Familie gewünscht hat.

Text: lps/Fa. / Foto: Hautumm/pixelio

MASSAGEPRAXIS – RÜCKEN – BALANCE
MELANIE SCHREIBER
 Massagetherapeutin

- Wirbelsäulenmassage
- nach DORN/Breuß
- Rückenmassage sitzend/liegend
- Hot Stone Massage
- Sportmassage und Taping

Adventsaktion 10% auf alle Gutscheine
 gültig bis 20. 12. 2012

Trumauer Straße 11 • 63512 Hainburg
 Tel. (0 61 82) 820 35 95 • www.melanie-schreiber.com

Laura Schiele
 Zahnärztin

Zentrum für Zahnheilkunde

Daimlerstraße 2
 63512 Hainburg
 Telefon 06182/46 68

Neue Sprechzeiten:
 Mo. und Do. 8.00 – 18.00 Uhr
 Di. 7.30 – 14.30 Uhr
 Mi. 13.30 – 19.00 Uhr
 Fr. 9.00 – 13.00 Uhr

- Digitales Röntgen
- Laserbehandlung
- Wurzelbehandlung
- Behandlung in Vollnarkose
- Kinderzahnheilkunde

**SCHENKEN SIE GESUNDHEIT!
 GUTSCHEINE BEI UNS ERHÄLTlich!**
 Weihnachtsaktion: Professionelle Prothesenreinigung € 19,-/Prothese

Stein's Hörgeräte

Thomas Stein
 Meisterbetrieb · Päd-Akustiker

Kirchplatz 7
 63512 Hainburg
 Telefon 06182/7 83 24 50

Schon eine Geschenkkategorie zum Fest?
WIR HABEN EINE!

Wir alle kennen und lieben sie. Die Weihnachtsklassiker wie „Der kleine Lord“, „Sissi“, „Drei Haselnüsse für Aschenbrödel“ und noch so viele mehr.

Damit auch Ihre Lieben sich ganz entspannt am Klang der alt bekannten Verfilmungen wieder neu erfreuen können!

„swing-digital“

€ 199,- pro Stück

- 2,4-GHz-störungsfreies Audioübertragungssystem
- Volles Klangspektrum in höchster Qualität
- Sprache klar verstehen, Musik entspannt genießen
- Höchster Tragekomfort durch den sehr leichten Kopfbügel

Genießen Sie den Klang Ihrer Lieblingssendungen ganz nah am Ohr – in ihrer individuellen Lautstärke und ohne Kompromisse.

HÖREN SIE DOCH EINFACH MAL BEI UNS REIN!
 Wir freuen uns auf Sie!

Das Team von Stein's Hörgeräte
 Wir wünschen Ihnen eine besinnliche Weihnachtszeit und ein gesundes neues Jahr.

ÖFFNUNGSZEITEN:
 Mo.–Fr. 9.00 – 12.30 Uhr und 14.00 – 18.00 Uhr
 steinshoergeraete@t-online.de
 Telefon 06182/78 324 50

Karosserie Fachbetrieb

WIESSNER & SCHROTH
 DIE PROFIS FÜR KAROSSERIE UND LACK

Hainburg
 Daimlerstr. 12
 www.wiessner-schroth.de

Die Profis bei Unfallschäden

Tel. 0 61 82 - 31 11

Schlosserei Meisterbetrieb

Gärtner

- Tor und Toranlagen
- Innen u. Aussengeländer
- Stahlteile und Schweißarbeiten
- Renovierung im Haus
- Bau von Jagdeinrichtungen

INGO GÄRTNER • Herderstraße 7 • 63512 Hainburg
 Tel., 06182 – 783555 Mobil 0160 – 96253653 • Fax 03222 – 2473535
 E-Mail: schlosserei-gaertner@t-online.de

Hainstädter Gesangverein mit Hochamt am Sonntag

Harmonie gedenkt Toter

Hainstadt (red) – Der Gesangverein Harmonie Hainstadt gedenkt seiner verstorbenen Mitglieder am Sonntag, 16. Dezember, um 10.30 Uhr in einem festlichen Hochamt, das Dekan Dieter Bockholt zelebriert, in der Pfarrkirche Sankt Wendelinus. Der Gottesdienst an diesem Sonntag wird von Männern und Frauenchor der Harmonie mitgestaltet.



Ehrung für Georg Flohr für 65-jährige Vereinszugehörigkeit bei der Radsportvereinigung mit (von links) Peter Dinkel (Sportkreis), Theo Scholz (für den ÖVV), Georg Flohr, Bürgermeister Bessel, Jürgen Flohr (Vorsitzender RSV), Erich Wejwoda (Geschäftsführer RSV) und Oskar Schwab (Vorsitzender RSV).

Foto: Hampe

Weihnachtlicher Familienabend in der Radsporthalle

RSV ehrte Georg Flohr

Klein-Krotzenburg (red) – Am vergangenen Samstag fand in der weihnachtlich geschmückten Halle der Radsportvereinigung Klein-Krotzenburg deren weihnachtlicher Familienabend statt. Gleich zur Eröffnung brachte eine fortgeschrittene Schülerin der Musikschule Notengarten ihr Können zu Gehör und stimmte die Gäste auf den Abend und die Weihnachtszeit ein. Gleich nach der Begrüßung der Radsportfamilie und der Ehrengäste, Franz Kemmerer (Vorsitzender der Gemeindevertretung), Bürgermeister Bernhard Bessel, Theodor Scholz (Ehren-Vorsitzender der ÖVV), Peter Dinkel (Sportkreisvorsitzender), dem Ehrenvorsitzenden des RSV, Georg Flohr und dem ÖVV- sowie RSV-Geschäftsführer Erich Wejwoda durch den RSV-Vorsitzenden Jürgen Flohr standen Ehrungen für langjährige Mitglieder und zum Teil hochverdiente Aktive im Mittelpunkt des

Abends. Da von den vier Jubilaren nur der RSV-Ehrendirektor Georg Flohr anwesend war, hatte der Vorsitzende Oskar Schwab die Möglichkeit, Georg Flohr für seine 65-jährige Mitgliedschaft entsprechend seiner umfangreichen Verdienste für den Verein ausführlich zu würdigen und zu ehren. In seiner Laudatio lobte er den Jubilar als Vorbild für unsere Gesellschaft, insbesondere wegen seines unermüdlichen, ehrenamtlichen Engagements für den Radsportverein, dem er 50 Jahre als Vorsitzender vorstand, aber auch sein Wirken in der ÖVV, dem Fastnachtsausschuss der ÖVV, Peter Dinkel (1985 Prinz), der Gemeindevertretung und vieler weiterer Vereine und Organisationen. Auch die Ehrengäste, Bürgermeister Bernhard Bessel, der Ehren-Vorsitzende der ÖVV, Theo Scholz und der Sportkreisvorsitzende Peter Dinkel gingen in ihren Grußworten auf die Verdienste von Georg Flohr ein und bestätigten gelobt und als Dankeschön mit einem kleinen Präsent bedacht. Nach einigen Musikstücken beeindruckten mit einem gelungenen Auftritt die Freestyle-Fahrerinnen (moderne Disziplin im Einradfahren) vom RSV unter ihrem Trainer Heiko Klug mit schwierigen Übungen auf dem Einrad. Als Lohn für diese Leistungen geizten sie nicht mit Beifall. Im Laufe des Unterhaltungsprogramms wurden alle sportlich aktiven Schüler, Jugendlichen und jungen Erwachsene mit ihren Fachwarten und Trainern, aber auch die Fachwarte RTF (Peter Walter), Radwandern (Dieter Euler), die Leiterin der Jugend- u. Schülerabteilung (Tina Klug) sowie die Fachwartin der Frauenabteilung (Erna Schwab) von den Vorsitzenden Jürgen Flohr und Oskar Schwab unterstützt vom RSV-Schatzmeister Mike Lang für ihre Leistungen und ihre ausgezeichnete Arbeit

Thomas Philipps & KOMPAKT
Sonderposten
Besuchen Sie auch unseren **Onlineshop**
www.thomas-philipps-onlineshop.de

Knallerpreise!

Preise gültig vom 13.12. – 15.12.2012

Deutsche Speisekartoffeln
vorwiegend festkochend, Sorte siehe Etikett
10 kg 2,49
(1 kg = –,25)

Vorteilspreis 4 Säcke = 40 kg 8,88
(1 kg = –,22)

Deutsche Speisezwiebeln
HKL 2
5 kg 1,29
(1 kg = –,26)

NESCAFÉ Cappuccino
z.B. Cremig Zart 10 Tassenportionen
140 g 1,99
(100g = 1,42) oder Weniger Süß 10 Tassenportionen **125 g 1,99**
(100g = 1,59)

Riba Dominosteine
mit Vollmilch- oder Zartbitter-Schokolade
400 g 1,29
(1 kg = 3,23)

St. Lorenz Christkindl Glühwein
tafelfertig gewürzt
1 Liter 1,18

Vorteilspreis 6 Flaschen = 6,66
(1 l = 1,11)

Schoko Winterherzen oder Glocken
aus Vollmilch-Schokolade
100g –,90

Weihnachts-Präsentkorb
• 200 g Früchtetee Abendhimmel
• 100 g Weihnachtstee
• 125 g Kandis
• 1 Salztreuer
• 50 g Honig
• 20 ml Likör
• 1 Becher
• 1 Korb
8-teilig 9,98

Weihnachts-Mischbeutel
Schokoladen-Mischung, teils zum Aufhängen
250g 1,25
(100g = –,50)

Duni Weihnachts-Geschenkpapier
versch. Motive und Farben
3 m Rolle x 70 cm –,66

Solar LED-Lichterkette
• solarbetrieben, keine Stromzuleitung nötig
• 10 energiesparende LED-Kerzen mit Befestigungsclip
• mit Erdspeiß und Befestigungsklammer
mit 10 Tannenbaumkerzen 9,98

Jean Marc Geschenk-Sets
for men
• versch. Sorten
• Aftershave 100 ml
• Body Spray 150 ml
oder
for women
• versch. Sorten
• Deo Parfum 50 ml
• Body Spray 75 ml
3,98

Teelichter
4 Stunden Brenndauer, ø 38 mm
48 Stück 1,11

Holz-Briketts für Kachelöfen, Kaminöfen und Heizkamine
• sehr hoher Heizwert (ca. 4,9 kWh/kg)
• lange Brenndauer
• 100% reines Holz ohne Bindemittel
• Klimaschutz durch CO₂ Neutralität
10 kg 1,99
(1 kg = –,20)

Anfeuerholz
• ofenfertig für alle Feuerstellen
• Mischholz
9,5 dm³ 2,49
(1 dm³ = –,21)

Genaue Anschriften und Öffnungszeiten finden Sie unter www.thomas-philipps.de

Gelnhausen-Roth Hainburg-Klein Krotzenburg Hattersheim Michelstadt Mörfelden-Walldorf Nauheim Nieder-Olm Obernburg Riedstadt Roßdorf

Hainburger Notizen

● Der **Jahrgang 1939** Tennisspieler(innen) und Freunde der Tennisabteilung. Bei Sonnenschein und knackiger Kälte genossen die vielen Teilnehmern der Weihnachtsfeier den Weihnachtsnachmittag. Leckerer Glühwein und verschiedene kulinarische Leckereien wurden dargeboten. Dies ermöglichten abermals zahlreiche fleißige Helfer des Vereins. Weihnachtliche Stimmung kam auf und viele fleißige Sänger erfreuten den Nikolaus, mit melodischen Weihnachtsliedern. Nachdem einige auch über die Rute springen mussten, verteilte der Nikolaus seine Geschenke. Im Rahmen dieser Feier wurde auch den Eltern gedankt, die bei Festen und Spielnachmittagen immer mit halfen. Der größte Dank ging an Gertrud Grein und Iris Weih, die das ganze Jahr unermüdlich mit tollen Ideen, Spielen und Wettkämpfen für die Kinder und Jugendlichen tätig waren.

● Der **Jahrgang 1941** Klein-Krotzenburg trifft sich zur Nikolausfeier am Mittwoch, 19. Dezember, um 18 Uhr im Tannenhof.

● Die **Waldhütte Klein-Krotzenburg** lädt am Mittwoch, 19. Dezember, von 14 bis 18 Uhr zu einem gemütlichen vorweihnachtlichen Nachmittag ein.

● Am mit Lichterketten und Schwedenfeuer dekorierten Tennisplatz und Vereinsheim der **Turnerschaft** besuchte der Nikolaus die kleinen und großen

Wir gratulieren

Hainstadt

13.12.: Ernst Zeiger, Querstraße 16, zum 82. Geburtstag.
15.12.: Erwin Böhn, Schillerstraße 73, zum 77. Geburtstag.
16.12.: Margareta Kohl, Hauptstraße 70, zum 99. Geburtstag.
16.12.: Elsa Schönfeld, Offenbacher Landstraße 99, zum 98. Geburtstag.
16.12.: Fred Kaufmann, Liegnitzer Straße 13, zum 81. Geburtstag.
17.12.: Ingrid Katta, Lessingstraße 10, zum 72. Geburtstag.
18.12.: Christa Jochum, Gablonzer Straße 35, zum 72. Geburtstag.
18.12.: Ernesto Penzo, Feldstraße 5, zum 71. Geburtstag.
19.12.: Ernst Hampl, Dresdener Straße 4, zum 83. Geburtstag.

Klein-Krotzenburg

13.12.: Margarete Ölbrich, Geschwister-Scholl-Straße 24, zum 72. Geburtstag.
14.12.: Hans-Jürgen Henle, Ostring 101, zum 70. Geburtstag.
15.12.: Maria Gondorf, Triebweg 38, zum 92. Geburtstag.
15.12.: Gottfried Kunkel, Liebigstraße 10, zum 74. Geburtstag.
16.12.: Heinz Lindenfeld, Siemensstraße 12, zum 71. Geburtstag.
17.12.: Josef Nitsche, Triebweg 38, zum 90. Geburtstag.
17.12.: Klaus-Peter Pahl, Ulmenstraße 2, zum 72. Geburtstag.

Katzen-Freunde-Germania luden ein Katzenausstellung im Bürgerhaus

Zellhausen (ega) – „Unser Hobby - die Katze“ ist der Leitspruch des Vereins Katzen-Freunde-Germania, der zur internationalen Katzenausstellung in das Bürgerhaus Zellhausen eingeladen hatte. Hier konnten sich bei Kaffee und Kuchen alle Katzenliebhaber über die pelzigen Vierbeiner informieren. Neben vielen verschiedenen Rassekatzen wie zum Beispiel den Maine Coon oder den British Kurzhaar, denen sogar jeweils eine Sonderschau gewidmet war, konnten bei dieser Ausstellung auch ganz gewöhnliche

Hauskatzen bewundert werden. „Die Hauskatze ist der Ursprung für alles, von ihr stammen alle Rassekatzen ab!“ erklärt der erste Vorsitzende Andreas Kretschmer-Kraiczek. Der Verein Katzen-Freunde-Germania, der bereits seit 35 Jahren besteht und dem es neben der Zucht vor allem um den Tierschutz geht, ist mit seiner Katzenausstellung bereits zum dritten Mal in Zellhausen zu Gast. Schirmherrin der Veranstaltung, zu der 80 Aussteller mit 200 Tieren aus ganz Europa angereist sind, ist Bürgermeisterin Ruth Disser.



Der erste Vorsitzende Andreas Kretschmer-Kraiczek überreicht auf der internationalen Katzenausstellung im Bürgerhaus Zellhausen Preise und Auszeichnungen.

Foto: ega

Konzertabend am Samstag

Meike Garden zu Gast in Jügesheim

Mainhausen (beko) – Zu einem ruhigen, entspannten Konzertabend in der Aula der Georg Büchner Schule in Rodgau/Jügesheim lädt die Maximal Kulturinitiative für Samstag, 15. Dezember, ab 20.30 Uhr ein. In der hektischen Vorweihnachtszeit schafft Meike Garden, deren Heimat einige Jahre Zellhausen und Seligenstadt war, zusammen mit ihrer Band und ihrem Programm Ocean Vol. II eine musikalischen Trauminsel zum Abschalten und Aufatmen.

nen in die Weite und Tiefe des Oceans, der uns einlädt, aufzutanken und uns selbst zu finden. Sie betrachtet mit ihrer Musik den klaren Sternenhimmel, der uns die Dimension zwischen Mensch und Universum bewusst werden lässt. Die Lieder erzählen von der Empfindung und dem Leben in unserer Welt. Neben einigen Coversongs werden vorwiegend eigene Lieder aus ihrem kommenden Album vorgestellt.

Info: Klaus Faust (für Maximal-Kulturinitiative Rodgau) 01525 3 92 23 12.

Meike Garden entführt ihre Hörer und Hörerin-

Stammtisch im „Split“

Zellhausen (red) – Die des ablaufenden Jahres für taurant „Split“ in der CDU Mainhausen lädt den heutigen Donnerstag, TGZ-Turnhalle ein. Beginn ist um 20 Uhr.

Erstmal zu Penny und zum Wochenende kräftig sparen.

Ab Do 13.12. - Sa 15.12.2012

De'Longhi
Latte-macchiato-Maschine EC 9*
• Variosystem zur Einstellung des Espressoaromas
• Automatischer, integrierter Milchaufschäumer
• Leicht herausnehmbarer Milchbehälter • Dampfmengenregler • Glaskanne für bis zu 4 Tassen Espresso • Herausnehmbare Abtropfschale

Inkl. 2 original Latte-macchiato-Gläser
Espresso, Cappuccino und Latte macchiato auf Knopfdruck

79.99
UVP 99.99
Sie sparen 20%

Stück

Grüne Tafelbirnen*
Italien, Sorte: Abate Fetel, Kl. I

0.99
Frische-Preis

1-kg-Schale

BIO Kiwi
Italien, Kl. II

0.79
20% Billiger

4-Stück-Schale

Kohlrabi*
Italien, Spanien, Kl. I

0.44
Frische-Preis

Stück

Schweine-Geschnetzeltes*
Aus dem Schinken

1.99
Nur für kurze Zeit

400 g
1 kg = 4.98

BAUER Der große Fruchtjoghurt
Versch. Sorten, 3,5% Fett

0.44
20% Billiger

250-g-Becher
100 g = 0.18

Karotten**
Deutschland, Kl. I

0.88
40% Billiger

2-kg-Beutel
1 kg = 0.44

Saftorangen*
Spanien, Sorte: Navelinas, Navel, Kl. I

0.99
Frische-Preis

1,5-kg-Netz
1 kg = 0.66

Adventsstrauß de luxe*
In drei versch. Ausführungen, jeweils ca. 50 cm hoch

5.99
Nur für kurze Zeit

Bund

Backeierkäs-Brät*
Küchenfertig in Alu-Schale

3.99
Nur für kurze Zeit

1.000-g-Packung

DANY SAHNE Schoko oder Vanille*

1.49
Nur für kurze Zeit

8 x 115-g-Packung
1 kg = 1.62

Gesellschaftsspiel*
• Bumm Bumm Ballon
UVP 27.99; Sie sparen 33%
• Tuut Tuut
UVP 29.99; Sie sparen 28%
• Johnnys Farm

19.99
Nur für kurze Zeit

je Packung

MELITTA Kaffee Auslese
Klassisch, gemahlen

3.66
26% Billiger

500-g-Packung
1 kg = 7.32

MILKA Schokolade
Verschiedene Sorten

1.59
26% Billiger

300-g-Tafel
1 kg = 5.30

ROCHER*

2.39
16% Billiger

200-g-Packung
100 g = 1.20

RAMA Das Original*

0.99
Nur für kurze Zeit

600-g-Becher
1 kg = 1.65

Weihnachtskaktus*
(Schlumbergera) erfreut im Winter mit seinen herrlichen Blüten, im 9-cm-Topf

1.49
Nur für kurze Zeit

Stück

COCA-COLA
Koffeinhaltiges Erfrischungsgetränk, verschiedene Sorten, zzgl. 0.25 Pfand

0.79
20% Billiger

1,25-Liter-PET-Flasche
1 Liter = 0.63

FABER Sekt Krönung, Rottlese oder Light Live alkoholfrei*
Verschiedene Sorten

2.49
16% Billiger

0,75-Liter-Flasche
1 Liter = 3.32

Profimesser für 2.99¹ Euro mitnehmen.

Bis zum 19.01.2013 Treuepunkte sammeln!



PENNY

¹mit 45 Treuepunkten
50. KW - 05/06/07 - Druckfehler vorbehalten. Serviervorschläge. In vielen Märkten Mo - Sa von 7 bis 22 Uhr für Sie geöffnet. Bitte beachten Sie die Aushänge am Markt.

*Begrenzte Vorratsmenge. Dieser Artikel kann bereits kurz nach Öffnung ausverkauft sein. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen. Diese Artikel sind nur vorübergehend in unserem Sortiment und nicht in allen Filialen erhältlich. Sollte dieser Artikel trotz sorgfältiger Planung ausverkauft sein, werden Sie sich nicht an unseren Filialleiter. Hilfe erhalten Sie auch über unsere Hotline: 0180-3551010 (9 ct/Min., aus dem dt. Festnetz, Mobilfunk max. 0,42 €/Min., Montag bis Samstag 7-21 Uhr), per e-mail unter www.penny.de oder schreiben Sie im Internet unter www.penny.de. PENNY Markt GmbH, 50665 Köln.